

3217

3217

**Biel/Bienne–Erlach–Biel/Bienne** (Bielersee/Lac de Bienne)

Winter ① 11 Dez–1 Apr ohne 25 Dez, 1 Jan; ② 4 Nov–2 Dez  
 Hiver ① 11 déc–1 avr sauf 25 déc, 1 jan; ② 4 nov–2 déc

	303	55	57
<b>Biel/Bienne BSG</b>	1000	1100	1330
Tüscherz	1015	1115	1345
Engelberg-Wingreis	1020	1120	1350
Twann	1028	1130	1400
Ligerz BSG	1036	1140	1410
St. Petersinsel Nord	1045	1150	1420
La Neuveville	1100		1435
<b>Erlach</b>	1110		1445

	56	58	304
<b>Erlach</b>	1445	1545	
La Neuveville	1455	1555	
St. Petersinsel Nord	1150	1510	1610
Ligerz BSG	1200	1520	1620
Twann	1210	1530	1630
Engelberg-Wingreis	1218	1538	1638
Tüscherz	1225	1545	1645
<b>Biel/Bienne BSG</b>	1240	1600	1700

**Frühling/Herbst 6 Apr–25 Mai, 1–28 Okt**  
**Printemps/Automne 6 avr–25 mai, 1–28 oct**

	301	65	69	71	73	75
<b>Biel/Bienne BSG</b>	945	1010	1200	1400	1515	1630
Tüscherz	1000	1055	1215	1415	1530	1645
Engelberg-Wingreis	1005	1100	1220	1420	1535	1650
Twann	1015	1110	1230	1430	1545	1700
Ligerz BSG	1025	1120	1240	1440	1555	1710
St. Petersinsel Nord	1035	1130	1250	1450	1605	1720
La Neuveville	1050	1145	1305	1505	1620	1735
<b>Erlach</b>	1100	1155	1315	1515	1630	1745

	66	70	72	74	302	76
<b>Erlach</b>	1155	1315	1515	1630	1705	1745
La Neuveville	1205	1325	1525	1640	1715	1755
St. Petersinsel Nord	1220	1340	1540	1655	1730	1810
Ligerz BSG	1228	1350	1550	1705	1740	1820
Twann	1235	1400	1600	1715	1750	1830
Engelberg-Wingreis	1243	1408	1608	1723	1758	1838
Tüscherz	1250	1415	1615	1730	1805	1845
<b>Biel/Bienne BSG</b>	1305	1430	1630	1745	1820	1900

- ⑩ ②–⑦ sowie 9 Apr  
 ②–⑦ ainsi que 9 avr  
 ⑪ ⑦ vom 7–28 Okt  
 ⑦ du 7–28 oct

**Velotransporte sind nur bedingt möglich**  
**Transport des vélos en nombre limité**

Billette auf allen Schiffen erhältlich  
 Vente des billets sur tous les bateaux

Nur eine Klasse  
 Classe unique

✳ Restaurant  
 Frühstück, Snacks und Essen bitte bis Vortag reservieren  
 Petit-déjeuner, snacks et diner, réservation la veille

Für **Gruppen und Gruppen mit Rollstühlen** vorherige Zusage durch die Betriebsleitung unerlässlich ☎ 032 329 88 11  
 Pour les **groupes et les groupes avec des chaises roulantes**, autorisation préalable de la Direction indispensable ☎ 032 329 88 11

☒ Nicht alle Kurse, Voranmeldung erforderlich/Pas toutes les cours, annonce préalable requise (48h)  
 ☎ 032 329 88 11

**BSG, Biel/Bienne**  
 ☎ 032 329 88 11  
 Fax 032 322 33 25  
 www.bielersee.ch  
 info@bielersee.ch